

SÜDWESTEN



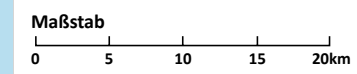
DIE RAUE KÜSTE VON DINGLE, KERRY

OSi Ordnance Survey
Ireland
© OSi Permit no. 8738



THE ROUTE KERRY AND CORK

- LEGENDE**
- Route für Einzelreisende
 - Aussichtstraße (kontinuierlicher Panoramablick)
 - Aussichtstraße (zeitweiliger Panoramablick)
 - Inselverbindung
 - Causeway Coastal Route
 - „Discovery Point“
 - Internationale Fähr- und Flugverbindungen



SÜDWESTEN

GEHEIMTIPPS



KERRY	
Geheimtipp	Beschreibung
North Kerry Heritage Trails, Ballyduff, Co. Kerry, Kontakt: Samantha Jones & Sean Lyons, Email: info@northkerryheritagetrails.ie; Web: www.northkerryheritagetrails.ie	Erleben Sie authentisches irisches Kulturerbe auf diesen Wanderwegen, die Sie zu Burgen, Rundtürmen, Herrenhäusern, Abteien, dem Geburtsort von St. Brendan dem Reisenden und an viele weitere Orte führen – entweder auf eigene Faust oder mit einem lokalen Reiseführer, wie aus untenstehenden Optionen ersichtlich.
Discover the Story of St. Brendan, Entdecken Sie die Geschichte von St. Brendan Fenit Island Co. Kerry	Die Geschichte von St. Brendan beginnt auf Fenit Island, wo dieser zur Welt gekommen sein soll. Die wunderschöne Strandpromenade von Fenit führt Sie am Leuchtturm entlang. Besuchen Sie anschließend das 520 n. Chr. von St. Brendan gegründete Kloster Ardfert Cathedral, um mehr über die Geschichte Brendans zu erfahren, und wandern Sie auf dem Pilgerweg zum Mount Brandon.
Dingle Dolphin Tours, Dingle pier, Dingle, Co. Kerry. Kontakt: Bridget Flannery - Manager Tel: +353 66 91526 26 / +353 86 1937304 or Email info@dingleddolphin.com Web: www.dingleddolphin.com	Dingle Dolphin Boats Tours ist ein Anbieter mit 8 amtlich zugelassenen Passagierschiffen und seit über 25 Jahren tätig. 8 erfahrene lokale Eigentümer leiten den Betrieb. Das ganze Jahr über bieten sie 1-stündige Bootstouren an, die am Dingle Pier starten. Nur für Sie ... arrangieren sie gern eine exklusive Champagner-Partie für Sie und Ihre Gruppe mit mindestens 10 Passagieren. Diese Tour bietet reichlich Ausblicke auf die wunderschöne Landschaft der Dingle Bay und eine garantierte Sichtung von Fungie, dem berühmten Delfin von Dingle, aus der Nähe – ansonsten erhalten Ihr Geld zurück! Ein echtes Erlebnis, das man nicht verpassen sollte, ist ein Trip, bei dem Sie mit Fungie schwimmen oder tauchen können. Bitte unbedingt vorab buchen.
Catch and Cook - Dingle Bay Charters, Dingle, Co. Kerry; Tel: +353 66 915 1344 Web: www.dinglebaycharters.com	Dingle Bay Charters bietet seinen Besuchern eine Reihe von Bootsausflügen und Aktivitäten entlang der Küstenlinie der Halbinsel und der Inseln – Sie können sogar Ihr eigenes Abendessen aneignen.
Formen Sie eine Schale – Töpferei Louis Mulcahy / Caifé na Caolóige Slea Head, Dingle Peninsula, Co. Kerry; Tel: + 353 66 915 6229; Email: cafe@louismulcahy.com Web: www.louismulcahy.com	Es gibt viele gute Gründe, um Louis Mulcahys Töpferladen und Caifé na Caolóige zu besuchen; nicht zuletzt ein Besuch des nahen, wunderschönen Strands von Clogher und die Atlantikwellen, die an die Küstenlinie rauschen. Die Töpferei selbst beherbergt die berühmte Keramik von Louis Mulcahy sowie seine Werkstatt, wo Besucher eine Schale formen oder die Grundlagen der Töpferei und der Keramikherstellung erlernen können. Anschließend können die Töpfe glasiert werden, und Sie können Ihre ganz eigene Kreation, inspiriert von der schönen Reise und dem schönen Ort, zu sich nach Hause schicken lassen. Hinzugekommen ist 2013 eine selbstständige Tour, die auch durchs Werk führt. Gruppen sollten unbedingt vorab buchen.
Lernen Sie, Irisch zu sprechen, Dingle, Co. Kerry Kontakt: Bernie Ni Mhuirteagh; Email cdagcaint@gmail.com	Dingle ist Irlands größte Gaeltacht-Stadt; hier sprechen Tausende Gaeilge – Irisch – als Muttersprache. Dennoch werden Sie sich hier nicht fehl am Platz fühlen. Die Bewohner Kerrys heißen Sie willkommen: Sie werden Sie mit „Fáilte romhat isteach – Sie sind hier überaus willkommen“ begrüßen. Beim Zusammensitzen mit Einheimischen im Pub lernen Sie Ihre ganz eigenen cúpla focail (paar Wörter) auf Irisch, die Sie mit nach Hause nehmen können. Verbringen Sie eine angenehme Stunde damit, einige irische Ausdrücke, „cúpla focail“, zu lernen – mit einem Muttersprachler im Diseart-Kulturzentrum, mitten im Herzen der Dingle-Gaeltacht. Bitte unbedingt vorab buchen.
Tauchen in den Maharees Maharees, Dingle, Co. Kerry Kontakt: Sandra and Phillip Fitzgibbon; Tel: +353 66-7139292; Web: www.waterworld.com	Nur 30 m (98 Fuß) vom Wasser entfernt in der spektakulären Landschaft der Maharees auf der Halbinsel Dingle, County Kerry, liegt Waterworld, Irlands größtes Tauch- und Freizeitzentrum. Gehen Sie tauchen oder schnorcheln und genießen Sie eine der spektakulärsten Unterwasserwelten mit Korallen vor der wilden Atlantikküste. Später am Abend können Sie im Harbour Guesthouse ein herrliches hausgemachtes Mahl aus lokalen Zutaten genießen. Das Haus liegt direkt am Rand der Maharees an der Nordspitze der Dingle-Halbinsel. Sehen Sie nach einem beglückenden Tag auf See die Sonne über dem Atlantischen Ozean untergehen.

KERRY	
Geheimtipp	Beschreibung
Treten Sie in die Fußstapfen von Ryans Tochter Inch Beach, Dingle, Co. Kerry, Kontakt: Hidden Ireland Tours, Ann Curran Email: ann@hiddenirelandtours.com Tel: +353 872581966	Bevor Sie ins Städtchen Dingle gelangen, passieren Sie Inch Beach, wo der berühmte Film „Ryans Tochter“ gedreht wurde. Wischen Sie die Spinnweben beiseite und spazieren Sie über diesen wunderschönen Sandstrand, den Ort, wo Sarah Miles als Rosy Ryan sich mit Robert Mitchum als Charles Shaughnessy traf, kommen Sie hierher und haben Sie teil an der Liebesgeschichte der beiden.
Kajak-Trip in der Dingle Bay oder am Inch Beach – tagsüber oder bei Sonnenuntergang Inch Beach oder Dingle Harbour Dingle, Co. Kerry Kontakt: Noel O' Leary; Tel: +353 87 4190318 Web: www.irishadventures.net	Genießen Sie bei Sonnenuntergang oder frühmorgens einen spektakulären Ausflug hinaus auf die Dingle Bay und erleben Sie die Ruhe und Stille dieser Gegend am Rande der Atlantikküste.
Die Blasket Islands Dunquin, Dingle, Co. Kerry Kontakt: Michéal De Mordha; Tel: 066-9156444; Web: www.heritageisland.com	Eine ganze Anzahl von Inseln vor der Küste von Kerry bietet die Möglichkeit, eine entlegene Wildnis zu erforschen. Und vor Slea Head – der westlichsten Spitze der Dingle-Halbinsel – liegt ein verlassenes Dorf mit einer bemerkenswerten Vergangenheit, ein Archipel, wo die größten Geschichtenerzähler Irlands das Licht der Welt erblickten: die mystischen Blasket Islands; heutzutage ein Wahrzeichen für Irlands Geschichte der Auswanderung. Gehen Sie im Blasket Sound am Rande Europas vor Anker. Erklimmen Sie die Spitze von An Blascaod Mór und blicken Sie nach Westen. Stellen Sie sich vor, Sie könnten Amerika berühren, Sie könnten die Vergangenheit fühlen und die Geschichte der Menschen, die vor Ihnen lebten. Hier gibt es eine Aura, ein Gefühl, das geradezu mystisch ist. Besuchen Sie auch Blasket Centre, ein wunderbares Informationszentrum in einer langen, weißen Halle, die in einem deckenhohen Fenster mit Blick auf die Inseln endet. Die reiche Gemeinschaft von Geschichtenerzählern und Musikern der Great Blaskets wird hier dargestellt, zusammen mit literarischen Besuchern wie John Millington Synge, Autor von „Der Held der westlichen Welt“. Die eher praktischen Aspekte des Insellebens werden in Ausstellungen über Schiffbau und Fischerei dargestellt.
Blasket-Islands-Bootstouren und Öko-Touren über die Inseln, Kontakt über Dingle Bay Charters, Kontakt: Mary O'Neill , Tel +353 87 6726100 Web: www.dinglebaycharters.com Email: info@dinglebaycharters.com Blasket Islands Ferry, Contact: Mick Sheerin, Tel: +353 863353805/ +353 87 2316131 Email: ferryandtours@basketislands.ie Web: www.basketislands.ie	
Dingle Cookery School, Dingle, Co. Kerry. Kontakt: Martin Bealin & Muireann Nic Giolla Ruaidh; Tel: +353 87 9177700; +353 86 8723521; Email: martinbealin@hotmail.com Web: www.muireannrg@gmail.com;	Die Dingle Cookery School bietet spannende Lektionen in irischer Kochkunst, darunter „Essen wie ein Ire“: Hier lernt man, traditionelle Schweinswurst und den Eintopf Colcannon zuzubereiten und zu kosten. Verkostung und Rezeptideen gehören dazu. Sie können auch „Ihre Sinne wärmen“ und Ihr eigenes traditionelles braunes Sodabrot backen, den Duft aus dem Backofen riechen und es dann mit einem Scheibchen lokaler Butter probieren. Sie werden ein paar Ausdrücke auf Gälisch lernen und nebenbei einen regionalen Reim! Oder Sie lernen, die perfekten Scones zu backen und dazu die passende Marmelade selbst zu machen. Es geht nichts über einen weichen, dampfenden Scone mit reichlich selbstgemachter Marmelade. Diese Lektion ist der Schlüssel zum Selbermachen von Scones, die genau richtig sind, und als Bonus können Sie Ihr eigenes Glas Marmelade mit nach Hause nehmen!
Reiten am Rossbeigh Beach Rossbeigh (nahe Glenbeigh am Ring of Kerry); Tel: +353 87 2379110; Web: www.beachtrek.ie	Dieses Erlebnis sollte man nicht verpassen! Galoppieren Sie auf dem Rücken eines Pferdes den 7 Meilen langen Rossbeigh Beach entlang, direkt am Rande des Wassers, mit der Gischt des wilden Atlantischen Ozeans im Gesicht. Kein Reiter, egal welchen Levels, wird diese Erfahrung je wieder vergessen. Rossbeigh ist zudem ein wunderschöner, mit dem europäischen Umweltzeichen Blaue Flagge ausgezeichnete Strand.

KERRY	
Geheimtipp	Beschreibung
Geokaun Mountain, Valentia Island, Co. Kerry; Kontakt: Bernie or Muiris Tel: +353 87-6493728; Web: www.geokaun.com	Wandern oder fahren Sie zum Gipfel von Geokaun Mountain, einem der höchsten Punkte am Ring of Kerry. Der Berg liegt auf Valentia Island und ist einer der westlichsten Orte Irlands und ganz Europas. Sehen Sie die fantastischen Kliffs und genießen Sie großartige Ausblicke auf den wilden Atlantischen Ozean. Machen Sie sich mit der sozialen und kulturellen Geschichte der Gegend vertraut, während Sie sich an dem spektakulären Panorama erfreuen. Auf dem Gipfel gibt es drei Aussichtspunkte – den Miner's View, den Shepherd's View und Carraig na Circe. Hier finden Sie 34 Informationstafeln, die die Aussicht erklären – Skelligs Rocks, Blasket Islands, The Lighthouse, Bray Tower, Tetrapod Trackway, Church Island, Beginish, Portmagee, Valentia, Walbeobachtung, Seilbahnstation, Flora und Fauna, Wildtiere – Steindohle, Papageientaucher etc.
Portmagee Village, Co. Kerry, Portmagee, The Ring of Kerry, Co. Kerry. Web: www.ireland.com www.moorings.ie	Dieses hübsche kleine Fischerdorf wurde 2012 zur ersten Tourism Town überhaupt gekürt, und wenn Sie einmal hier sind, werden Sie sehen, warum. Hier kann man wirklich Leute kennenlernen. Es gibt kleine Familienunternehmen, lokale Lebensmittelerzeuger, Künstler und Kunsthandwerker, Pubs mit Torffeuern und traditionellen Musiksessions, handgefertigte Schokolade und mit die besten Meeresfrüchte Irlands.
Kajakfahren in der Kenmare Bay Kenmare, Co. Kerry Tel: +353 64 6641222 Email: info@staroutdoors.ie Web: www.staroutdoors.ie	Eine der schönsten Erfahrungen, die man im Südwesten machen kann, ist das Kajakfahren in einem Doppelkajak (zwei Personen) auf dem Kenmare River. Auf diese Art kann man hautnah das Wasser und die zahlreichen Wildtiere der Gegend erleben. Sehen Sie Seevögel, Reiher und die Flora und Fauna der Kenmare Bay. Sie verbringen eine erlebnisreiche Stunde auf eigene Faust. Nach dem Ausflug können Sie bei Con's Marina Bar and Restaurant am Pier reinschauen und nebenan bei Star Seafoods den vor Ort gefangenen Räucherlachs probieren.
Besucherzentrum Skellig Experience Co. Kerry Tel: +353 66 9476306 Email: skelligexperience@live.com Web: www.skelligexperience.com	<p>Im Besucherzentrum Skellig Experience können Sie viele Aspekte der der Küste vorgelagerten Skellig Islands kennenlernen, ohne das Festland zu verlassen, in einem eigens erbauten, preisgekrönten Gebäude mit Steinfassade und Grasdach, das neben der Valentia-Insel-Brücke auf Valentia Island gegenüber Portmagee direkt am Wasser liegt.</p> <p>Hier können Sie anhand von Nachbildungen und Modellen das Leben und Wirken der frühchristlichen Skellig-Mönche studieren, ihre Aktivitäten, ihr Durchhaltevermögen und ihre Hingabe beim Fußfassen auf einer winzigen, unwirtlichen vorgelagerten Insel und beim Errichten einer Gemeinschaft, die etwa 600 Jahre bestand. Im Auditorium mit seinen 80 Plätzen können Sie in einem 14-minütigen Film in die Fußstapfen dieser Skellig-Mönche treten und über die Architektur staunen, die sie hinterlassen haben.</p> <p>Das Zentrum Skellig Experience bietet außerdem ein Restaurant und einen Handwerksladen.</p>

KERRY	
Geheimtipp	Beschreibung
Skelligs Schokoladenfabrik – Besucherzentrum St. Finian's Bay, Ballinskelligs, Co. Kerry. Tel: +353 66 9479119; Email: info@skelligschocolate.com Web: www.skelligschocolate.com	Lieben Sie Schokolade? Machen Sie doch mal einen unserer Schokoladen-Workshops! Von einer Einführung zur Geschichte der Schokolade über das Probieren verschiedener Schokolad- enkreationen und der Herstellung Ihrer eigenen Köstlichkeiten zum Mit-nach-Hause-nehmen bis zum Spezialistenkurs, in dem Sie einen unserer kultigen Schokoladen-High-Heel-Schuhe herstellen werden – das sollten Sie auf keinen Fall verpassen!
Hidden Ireland Tours Kerry Tel: +353 87 2581966 Email: ann@hiddenirelandtours.com Web: www.hiddenirelandadventures.com	Genießen Sie Macgillicuddy's Reeks und Corrán Tuathail (Carrantuohill): Irlands höchster Berg bietet das beste Bergwandern, Scrambling und Klettern in Irland; hohe, raue Ausflüge auf einen spektakulären Gipfel, der von tiefen und steilen Bergkesseln und luftigen Bergkämmen flankiert ist. Regelmäßig das ganze Jahr über gibt es geführte Aufstiege über verschiedene Routen auf Irlands höchsten Berg. Diese Aufstiege bieten wertvolle Einblicke in die reiche Natur und Kultur der Gegend und eine persönliche Erfahrung auf Wander-, Scrambling- und Kletterrouten. Weiterhin stehen zur Auswahl: Felsklettern, Geschichts- und Archäologietouren, Kanutrips, Ausflüge zu den Skelligs und zu den Blaskets.
Mór Active Murreigh, Waterville County Kerry Tel: 086 389 0171 Email: info@moractive.com Web: www.activityireland.ie	<p>Mór Active steht für Mountain Ocean River Active. Unsere einzigartige Philosophie und unsere Leidenschaft für Abenteuer ermöglichen Ihnen die besten Abenteuer-Erlebnisse an den großartigsten Orten. Unsere professionellen und freundlichen Mitarbeiter werden Sie mitreißen und Ihnen ein echtes Gefühl von Abenteuer vermitteln – eine Erinnerung, die nicht vergeht. Ob Sie allein, als Familie oder Gruppe reisen, wir haben für Sie eine Auswahl von passenden Abenteuern. Hier nur einige davon:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Klettern & Abseilen • Kajak-Abenteuer • Coaststeering • Kajak-Surfen • Geführte Wanderungen zum Carrantuohill • Kanutouren auf Fluss & See • Seeadler-Wandertouren
SWING South West Ireland Golf Ltd. 24 Denny St Tralee, Co. Kerry. Tel: +353 (0)66 7125733 Email: reservations@swinggolfireland.com Web: http://swinggolfireland.com	SWING GOLF IRELAND ist ein Pionier für Golfurlaube in Irland und repräsentiert als beliebter Anbieter am Golfurlaubsmarkt die ersten Golfclubs des Landes, einschließlich den Ballyunion Golf Club, Tralee Golf Club und den Dooks Golf Club, gemeinsam mit allen weiteren Spitzen-Golfresorts in einer der weltweit populärsten Golfdestinationen. Der Wild Atlantic Way bildet die Kulisse für viele unserer spektakulärsten Plätze, wie etwa den schönen Dingle Golf Club, den Ring of Kerry und den Killarney Golf Club. Kontaktieren Sie SWING, um Ihre Golfreise zu planen.

SÜDWESTEN

GEHEIMTIPPS



CORK

Geheimtipp

Beschreibung

Seilbahn Dursey Island
Dursey Island, Co. Cork
Kontakt: Beara Tourism and Development Association;
Tel: +353 27 70054,
Web: www.bearatourism.com/bwdursey.html
www.discoverireland.ie/islands
www.westcorkislands.com

Möchten Sie für ein Weilchen dem Alltagsstress entkommen? Dursey Island ist hierfür ideal. Die Insel im schmalen Sund vor der Spitze der Halbinsel Beara ist der Inbegriff von Entkommen – keine Geschäfte, kein Verkehr, kein Ärger. Nur raue Natur und der Ehrfurcht gebietende Atlantik. Ein Zeichen von Zivilisation gibt es allerdings – Durseys einmalige und charmante Seilbahn. Mit dem Festland über den von Delfinen bevölkerten Dursey-Sund verbunden, ist sie Irlands einzige Seilbahn und verläuft 250 m (820 ft) über dem Meer. Mit ihrer Kapazität von höchstens sechs Personen bildet die Seilbahn die Lebensader für die wenigen Inselbewohner, die in drei kleinen Dörfern leben. Nach Betreten der Insel können Besucher zu Fuß eine Strecke auf dem Beara Way zurücklegen. Highlights auf Dursey sind unter anderem die Ruinen von O'Sullivan Bearas Burg, ein 200 Jahre alter Leuchtturm mit Ausblicken bis zu den Skelligs und nach Mizen Head sowie mehrere Menhire. Die eingeschnittene Küste, offene Moore und wilde Winde werden all Ihre Zweifel zerstreuen - Sie sind am grünen Rand der Welt.

Wandern am Sheep's Head
Sheep's Head Co. Cork
Web: www.thesheepshead.com

Steuern Sie den Sheep's Head Way an, eine 200-km-Wanderroute – es gibt jedoch eine Menge kürzerer Optionen! Der Leuchtturm-Rundweg an der südlichsten Spitze der Halbinsel bietet atemberaubende Ausblicke. Machen Sie auf dem Rückweg Halt in Bernies Café und genießen Sie ein wohlverdientes Stück von Bernies köstlichem Apfelkuchen!

Rundwanderweg Seven Heads
Timoleague, Co Cork
Tel: +353 87 1366373
Email: info@willandaway.ie;
Web: www.sevenheadspeninsula.ie;
www.willandaway.ie

Der Seven Heads Walk erstreckt sich vom Dorf Timoleague durch Courtmacsherry, um die rauen Kliffs und entlang der Küstenlinie nach Dunworley und weiter durch Barryscove und Ardgehane bis Aghafore und Barry's Hall und danach zurück nach Timoleague. Die Wanderung umfasst auf ihrer Gesamtlänge von etwa 42,5 km (26,5 Meilen) eine sehr interessante und abwechslungsreiche Gegend rund um die Halbinsel. Da es mehrere Routen und Rundwege gibt, kann man sich seine Strecke passend zur eigenen Zeit und Energie aussuchen. Neben der atemberaubenden und schroffen Landschaft gibt es auf dieser Route auch historische Stätten und eine Vielfalt an faszinierender Flora und Fauna, die zudem je nach Jahreszeit variiert. Ebenso unterschiedlich präsentiert sich die Landschaft; felsige Küstenlinien mit beeindruckenden Meereslebewesen, Sandstrände, ausgedehntes fruchtbares Farmland, malerische Dörfer und Höfe. Außerdem findet man an dieser Route reiche Vogelbestände mit seltenen Exemplaren wie der Steindohle und dem Seidenreiherr sowie alte Wälder und üppige Fuchsienhecken. Oder versuchen Sie es mit Felsklettern. Sie werden nirgends ein besseres Küstenabenteuer finden!

CORK

